



LÀM NHƯ THẾ NÀO?

Làm thủ tục cư trú tại
cộng hòa séc như thế nào?

2020



MINISTERSTVO VNITRA
ČESKÉ REPUBLIKY



Đề án này được tài trợ bởi Bộ Nội vụ CH Séc.
Cơ quan thực hiện dự án này là tổ chức Slovo 21.

SAU KHI ĐẶT CHÂN VÀO LÃNH THỔ CH SÉC, BẠN CÓ NGHĨA VỤ PHẢI TRÌNH BÁO SỰ CÓ MẶT CỦA MÌNH TRÊN LÃNH THỔ, NẾU KHÔNG BẠN SẼ VI PHẠM PHÁP LUẬT!

Thời hạn: Trong vòng 3 ngày làm việc kể từ ngày đặt chân lên lãnh thổ CH Séc.

Địa điểm: Tại đồn Cảnh sát ngoại kiều. Hoặc tại phòng làm việc của Cục chính sách tị nạn và di dân của Bộ Nội vụ CH Séc (gọi tắt là "OAMP MVČR"), nếu bạn muốn đệ đơn xin giấy phép cư trú dài hạn hoặc định cư.

Phương thức: Lên trực tiếp. Nếu chủ nhà (ví dụ khách sạn hoặc ký túc xá sinh viên) đã thông báo cho bạn, bạn không còn nghĩa vụ này nữa.

GIẤY PHÉP CƯ TRÚ DÀI HẠN (POVOLENÍ K DLOUHODOBÉMU POBYTU)

- Thông thường nộp đơn xin tại CH Séc (trong vài trường hợp có thể nộp đơn xin cư trú dưới dạng giấy phép cư trú dài hạn ngay tại Đại sứ quán CH Séc ở nước ngoài – ví dụ khi xin cấp giấy phép cư trú dài hạn với mục đích du học, nghiên cứu, đoàn tụ gia đình hoặc thẻ lao động và thẻ xanh da trời v.v.)
- Thường nối tiếp sau thị thực dài hạn được cấp với cùng một mục đích
- Cấp cho người nước ngoài muốn tạm trú tại CH Séc với thời hạn trên 1 năm, trường hợp thẻ lao động với thời hạn trên 3 tháng
- Cấp dưới dạng thẻ sinh trắc (biometrický průkaz)

ĐƠN XIN GIẤY PHÉP CƯ TRÚ DÀI HẠN

Ai có thể đệ đơn?

Công dân các nước thứ ba (ngoài EU) có thị thực dài hạn (thị thực cư trú trên 90 ngày) và có ý định ở lại CH lâu hơn 1 năm. Với điều kiện là giữ mục đích cư trú (ngoại lệ gồm có ví dụ như thẻ xanh da trời và thẻ lao động, đoàn tụ gia đình, nghiên cứu khoa học).

Thời hạn: Đơn xin cư trú phải nộp sớm nhất là 120 ngày và muộn nhất là ngày cuối cùng của hạn thị thực. Nếu ngày cuối cùng của hạn thị thực rơi vào thứ

bảy, chủ nhật hoặc ngày lễ thì đơn phải được nộp muộn nhất vào ngày làm việc tiếp theo. Vào ngày cuối của hạn, đơn phải được nộp tại phòng làm việc của OAMP MV ČR. Hãy lưu ý thời hạn, nếu không bạn có nguy cơ phải rời khỏi CH Séc!

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR. Trong một số trường hợp có thể nộp đơn xin cấp giấy phép cư trú dài hạn tại Đại sứ quán CH Séc.

Phương thức: Người đệ đơn trực tiếp lên nộp đơn xin cấp giấy phép cư trú dài hạn.

Phí hành chính cho việc nhận đơn là 2500 cua-ron, trẻ em dưới 15 tuổi trả 1000 cua-ron.

Cần đệ đơn xin bằng mẫu đơn hành chính tương ứng.



CẦN TRÌNH NHỮNG GÌ KHI ĐỆ ĐƠN XIN GIẤY PHÉP CƯ TRÚ DÀI HẠN?

Hãy điền đơn xin bằng chữ hoa! Hãy viết rõ ràng!

1. Hộ chiếu,
2. Ảnh hộ chiếu,
3. Giấy tờ xác nhận mục đích cư trú tại CH Séc,
4. Giấy chứng nhận nhà ở cho thời gian cư trú tại CH Séc (không cần trình khi có mục đích nghiên cứu khoa học),
5. Giấy chứng nhận phương tiện tài chính để cư trú tại CH Séc (không cần trình khi có mục đích lao động, nghiên cứu khoa học, thể lao động và xanh da trời*),
6. Giấy xác nhận bảo hiểm y tế du lịch tại CH Séc, và chứng từ thanh toán tiền bảo hiểm nếu được yêu cầu,

- 7) Giấy đồng ý cho phép cư trú của người giám hộ (bố mẹ) đối với trẻ vị thành niên (không cần thiết nếu bố mẹ sẽ sống cùng đứa trẻ trên lãnh thổ CH Séc hoặc đứa trẻ đã đang cư trú trên lãnh thổ CH Séc),
8. Trích lục danh bạ tội phạm ở quốc gia xuất xứ nếu được yêu cầu,
9. Giấy chứng nhận đáp ứng được yêu cầu của các biện pháp phòng ngừa lây truyền bệnh truyền nhiễm.

* Tuy nhiên đối với thẻ lao động và thẻ xanh da trời, hợp đồng lao động phải đáp ứng mức lương tối thiểu nhất định.

THÔNG TIN QUAN TRỌNG

Trừ hộ chiếu, giấy khai sinh, giấy kết hôn và ảnh hộ chiếu thì các giấy tờ khác kèm theo đơn xin giấy phép cư trú không được cũ hơn 180 ngày. Tất cả các giấy tờ trình lên (trừ hộ chiếu) phải bằng tiếng Séc, hoặc được dịch công chứng sang tiếng Séc. Chú ý! Hãy nộp bản gốc, hoặc bản sao đã được công chứng cho tất cả các giấy tờ! Đối với hộ chiếu, giấy tờ hộ tịch và giấy chứng nhận mục đích cư trú phải trình bản gốc. Nếu văn bản đã được cơ quan nước ngoài cấp thì văn bản này phải được dịch công chứng sang tiếng Séc và tùy theo quốc gia xuất xứ phải được xác nhận cấp cao (hợp pháp hóa lãnh sự hoặc được xác nhận Apostille).

GIẤY TỜ CHỨNG MINH MỤC ĐÍCH CƯ TRÚ TRÊN LÃNH THỔ:

a) Mục đích du học hoặc mục đích khác (đào tạo)

- Giấy chứng nhận của trường học hoặc cơ sở đào tạo, hoặc giấy nhập học (hoặc đào tạo) cho năm học cụ thể

b) Thẻ lao động (Zaměstnanecká karta)

- Hợp đồng lao động, thỏa thuận lao động hoặc hợp đồng về hợp đồng lao động trong tương lai cho thời gian ít nhất là 3 tháng với mức lương trước thuế tối thiểu bằng mức lương tối thiểu hàng tháng và thời gian làm việc ít nhất là 15 giờ trong 1 tuần, ngoài ra các chứng chỉ về trình độ và chuyên môn mà công việc đòi hỏi (vị trí công việc phải có trong danh sách vị trí làm việc trống mà người có thẻ lao động có thể vào làm). Xem thêm thông tin trên www.mpsv.cz/web/cz/-/vyhledavani-volnych-pracovnich-mist-pro-cizince.



- Trong một số trường hợp đặc biệt cần giấy phép lao động do Sở lao động CH Séc cấp
- Nếu người nước ngoài được phép tự do tham gia vào thị trường lao động (không cần giấy phép lao động) theo Điều 98 Luật Lao động, cần phải đệ trình giấy tờ chứng minh thỏa mãn một trong những điều kiện nêu trong điều lệ trên. Nếu chủ lao động của bạn là công ty môi giới việc làm (danh sách các công ty môi giới việc làm có thể tìm thấy tại www.uradprace.cz/web/cz/agentury-prace), bạn cần phải trình giấy chứng nhận có ghi họ, tên, quốc tịch, ngày tháng năm sinh và nơi sinh, địa chỉ cư trú của người nước ngoài, thể loại công việc mà người nước ngoài sẽ làm trên danh nghĩa người lao động tạm thời, nơi làm việc tại chỗ người thuê lao động, tên và trụ sở của người thuê lao động.

c) Thẻ xanh da trời (Modrá karta)

- Hợp đồng lao động cho công việc đòi hỏi trình độ cao phải được ký với thời hạn ít nhất 1 năm và mức lương tháng/năm trước thuế ít nhất gấp 1,5 lần mức lương trước thuế trung bình tại CH Séc và thời gian làm việc trong tuần theo luật định; giấy chứng nhận trình độ đại học (cao đẳng) hoặc chuyên môn (vị trí việc làm phải có trong danh sách các việc làm mà chủ thẻ xanh da trời có thể xin vào được)

d) Mục đích kinh doanh

- Giấy chứng nhận đăng ký vào danh bạ thương mại hoặc trước bạ thương mại
- Giấy xác nhận không nợ
- Nếu bạn là thành viên của tập đoàn kinh doanh, hãy trình cả giấy xác nhận không nợ của tập đoàn kinh doanh của bạn Các giấy xác nhận không nợ không được cũ quá 30 ngày trước ngày đệ đơn, gồm có giấy xác nhận được cấp bởi
 - Cục Hải quan
 - Sở thuế
 - Hãng bảo hiểm y tế
 - Cục Bảo hiểm xã hội
- Khi được yêu cầu, cần trình phiếu định mức thuế

e) Mục đích đoàn tụ gia đình

- Giấy chứng minh mối quan hệ gia đình (ví dụ giấy khai sinh hoặc giấy kết hôn bản gốc, hoặc cả giấy đồng ý của cha mẹ / người giám hộ)

f) Mục đích nghiên cứu khoa học

- Thỏa thuận tiếp nhận nhà khoa học
- Văn bản cam kết của cơ quan nghiên cứu về việc trang trải chi phí cư trú của nhà khoa học trên lãnh thổ sau khi giấy phép cư trú hết hạn, nếu những chi phí này phát sinh trong vòng 6 tháng kể từ ngày kết thúc việc tiếp nhận và được chi trả từ quỹ công cộng.



g) Mục đích đầu tư

Thông tin cụ thể trên www.mvcr.cz/cizinci

h) Mục đích tìm việc làm / bắt đầu kinh doanh

- Giấy chứng nhận tốt nghiệp đại học
- Giấy chứng nhận hoàn thành nghiên cứu do viện nghiên cứu cấp

GIA HẠN GIẤY PHÉP CƯ TRÚ DÀI HẠN

Thời hạn: Đơn xin gia hạn cư trú phải nộp sớm nhất là 120 ngày và muộn nhất là ngày cuối cùng của hạn giấy phép cư trú hiện tại. Nếu ngày cuối cùng của thời hạn rơi vào thứ bảy, chủ nhật hoặc ngày lễ thì đơn phải được nộp muộn nhất vào ngày làm việc tiếp theo. Vào ngày cuối cùng của thời hạn, tối thiểu phải gửi đơn xin qua đường bưu điện.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR.

Phương thức: Trực tiếp hoặc bằng cách khác (gửi thư bảo đảm qua bưu điện, hoặc qua người được bạn ủy quyền).

Phí hành chính cho việc nhận đơn là 2500 cua-ron, trẻ em dưới 15 tuổi trả 1000 cua-ron.

CẦN TRÌNH NHỮNG GÌ KHI ĐỆ ĐƠN XIN GIA HẠN GIẤY PHÉP CƯ TRÚ DÀI HẠN?

1. Hộ chiếu,
2. Giấy chứng nhận mục đích cư trú tại CH Séc,
3. Giấy chứng nhận nhà ở cho thời gian cư trú tại CH Séc (không cần trình khi có mục đích nghiên cứu khoa học),
4. Giấy chứng nhận phương tiện tài chính để cư trú tại CH Séc (không cần trình khi có mục đích lao động, nghiên cứu khoa học, thẻ lao động và xanh da trời*),
5. Giấy xác nhận bảo hiểm y tế tại Cộng hòa Séc, và chứng từ thanh toán tiền bảo hiểm nếu được yêu cầu,
6. 1 ảnh hộ chiếu nếu có sự thay đổi trên khuôn mặt.

* Tuy nhiên đối với thẻ lao động và thẻ xanh da trời, hợp đồng lao động phải đáp ứng mức lương tối thiểu nhất định.

THÔNG TIN QUAN TRỌNG

Trừ hộ chiếu, giấy khai sinh, giấy kết hôn và ảnh hộ chiếu thì các giấy tờ khác kèm theo đơn xin giấy phép cư trú không được cũ hơn 180 ngày. Tất cả các giấy tờ trình lên (trừ hộ chiếu) phải bằng tiếng Séc, hoặc được dịch công chứng sang tiếng Séc. Chú ý! Hãy nộp bản gốc, hoặc bản sao đã được công chứng cho tất cả các giấy tờ! Đối với hộ chiếu, giấy tờ hộ tịch và giấy chứng nhận mục đích cư trú phải trình bản gốc. Nếu văn bản đã được cơ quan nước ngoài cấp thì văn bản này phải được dịch công chứng sang tiếng Séc và tùy theo quốc gia xuất xứ phải được xác nhận cấp cao (hợp pháp hóa lãnh sự hoặc được xác nhận Apostille).

THAY ĐỔI MỤC ĐÍCH CƯ TRÚ

Kdy?: Thời hạn: Trước khi giấy phép cư trú hiện tại hết hạn.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR.

Phương thức: Trực tiếp.

Nếu muốn thay đổi mục đích cư trú sang “kinh doanh” thì bạn chỉ có thể làm điều này sau 5 năm cư trú tại CH Séc, điều kiện này không được áp dụng cho người nước ngoài đệ đơn xin cấp giấy phép cư trú dài hạn với mục đích đầu tư hoặc cho người nước ngoài đang cư trú dưới dạng giấy phép cư trú dài hạn với mục đích tìm việc

làm hoặc bắt đầu kinh doanh. Trong trường hợp bạn đã sang CH Séc cư trú dài hạn với mục đích đoàn tụ gia đình, thì có thể thay đổi mục đích cư trú sau 3 năm cư trú, hoặc sau khi bạn tròn 18 tuổi. Ngược lại, những giới hạn này không được áp dụng khi chuyển sang thẻ lao động hoặc thẻ xanh da trời hoặc nghiên cứu khoa học.

Phí hành chính cho việc nhận đơn là 2500 cua-ron, trẻ em dưới 15 tuổi trả 1000 cua-ron.

GIẤY PHÉP VĨNH TRÚ (POVOLENÍ K TRVALÉMU POBYTU)

- Thường có thể nộp đơn xin sau 5 năm cư trú liên tục trên lãnh thổ CH Séc trên cơ sở thị thực dài hạn hoặc giấy phép cư trú dài hạn
- Thời gian cư trú trên cơ sở thị thực dài hạn và giấy phép cư trú dài hạn được tính vào khoảng thời gian này
- Thời gian cư trú với mục đích du học chỉ được tính một nửa
- Con của người nước ngoài có vĩnh trú có thể xin vĩnh trú mà không cần đáp ứng điều kiện cư trú liên tục trước đó nếu lý do đệ đơn xin là đoàn tụ
- Có thể đệ đơn xin vĩnh trú trực tiếp trên lãnh thổ CH Séc tại phòng làm việc của OAMP MV ČR, hoặc trực tiếp tại Đại sứ quán CH Séc ở nước ngoài
- Đối với đơn xin cấp giấy phép vĩnh trú sẽ ra quyết định
- Trong vòng 60 ngày từ ngày chụp ảnh lặn tay, bạn phải lên nhận thẻ sinh trắc
- Thẻ sinh trắc có thời hạn. Đừng quên gia hạn thẻ kịp thời.



ĐƠN XIN GIẤY PHÉP VĨNH TRÚ HÃY ĐIỀN ĐƠN XIN BẰNG CHỮ HOA! HÃY VIẾT RÕ RÀNG!

Thời điểm: Thông thường đệ đơn xin sau 5 năm cư trú liên tiếp trên lãnh thổ CH Séc.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR hoặc tại Đại sứ quán Séc ở nước ngoài.

Phương thức: Trực tiếp.

Phí hành chính cho việc nhận đơn là 2500 cua-ron, trẻ em dưới 15 tuổi trả 1000 cua-ron.

Cần đệ đơn xin bằng mẫu đơn hành chính tương ứng.

CẦN TRÌNH NHỮNG GÌ KHI ĐỆ ĐƠN XIN GIẤY PHÉP VĨNH TRÚ?

1. Hộ chiếu,
2. Ảnh hộ chiếu,
3. Giấy chứng nhận nhà ở tại CH Séc,
4. Giấy chứng nhận phương tiện tài chính để cư trú tại CH Séc,
5. Chứng chỉ tiếng Séc (Thi lần đầu miễn phí!*), 6) Trích lục danh bạ tội phạm ở quốc gia xuất xứ (không cần cho trẻ em dưới 15 tuổi) khi đệ đơn tại Đại sứ quán Séc hoặc nếu được yêu cầu.

* Bạn có thể lấy phiếu thi tiếng Séc miễn phí tại phòng làm việc của OAMP MV ČR

THÔNG TIN QUAN TRỌNG

Trừ hộ chiếu, giấy khai sinh, giấy kết hôn và ảnh hộ chiếu thì các giấy tờ khác kèm theo đơn xin giấy phép cư trú không được cũ hơn 180 ngày. Tất cả các giấy tờ trình lên (trừ hộ chiếu) phải bằng tiếng Séc, hoặc được dịch công chứng sang tiếng Séc. Chú ý! Hãy nộp bản gốc, hoặc bản sao đã được công chứng cho tất cả các giấy tờ! Đối với hộ chiếu, giấy tờ hộ tịch và giấy chứng nhận mục đích cư trú phải trình bản gốc. Nếu văn bản đã được cơ quan nước ngoài cấp thì văn bản này phải được dịch công chứng sang tiếng Séc và tùy theo quốc gia xuất xứ phải được xác nhận cấp cao (hợp pháp hóa lãnh sự hoặc được xác nhận Apostille).

VĨNH TRÚ VÀ BẢO HIỂM Y TẾ

Sau khi bạn được phép định cư, OAMP MV ČR sẽ báo thông tin này cho Hãng bảo hiểm y tế công cộng CH Séc (VZP). Khi bạn muốn có bảo hiểm y tế từ hãng bảo hiểm khác thì phải trình báo ngay lập tức. Nếu không tự động bạn sẽ là đối tượng được bảo hiểm của hãng VZP. Bạn phải trả tiền bảo hiểm y tế (trong một số trường hợp nhà nước sẽ chi trả).

Nếu bạn có hợp đồng làm việc thì tự động bạn sẽ là đối tượng của bảo hiểm công cộng. Trong trường hợp này bạn cần phải báo cho hãng bảo hiểm hiện tại là bạn đã có giấy phép định cư.

ĐỊA VỊ NGƯỜI ĐỊNH CƯ LÂU DÀI

Bạn sẽ được OAMP MV ČR công nhận địa vị người định cư lâu dài tại Liên minh Châu Âu đồng thời với việc cấp-phép định cư nếu bạn đủ điều kiện 5 năm cư trú liên tục trên lãnh thổ, không vi phạm nghiêm trọng luật pháp hoặc không đe dọa đến an ninh của CH Séc hoặc của nước thành viên Liên minh Châu Âu khác và bạn chứng tỏ được sự đảm bảo về phương tiện tài chính để cư trú trên lãnh thổ.

Với địa vị này bạn có thể chuyển sang đất nước thuộc EU khác và xin cư trú dài hạn trực tiếp tại đây nếu bạn muốn học, làm việc hoặc kinh doanh. Thông tin cụ thể trên www.mvcr.cz/cizinci.



THÔNG BÁO CÁC SỰ THAY ĐỔI

Nghĩa vụ của bạn là phải thông báo các sự thay đổi liên quan đến cư trú! Nếu bạn không thực hiện nghĩa vụ này, bạn có thể sẽ bị phạt!

Người nước ngoài có nghĩa vụ thông báo khi thay đổi họ, tình trạng hôn nhân, dữ liệu trong hộ chiếu, thay đổi địa chỉ và dữ liệu trong giấy phép cư trú tại CH Séc (ví dụ trên thẻ cư trú). Bạn phải thông báo thay đổi tại phòng làm việc của OAMP MV ČR.

THAY ĐỔI ĐỊA CHỈ

Thời hạn: Nếu bạn có thị thực dài hạn hoặc giấy phép cư trú dài hạn và sẽ chuyển đi chỗ khác ở trong thời gian dài hơn 30 ngày, hãy thông báo muộn nhất 30 ngày sau khi thay đổi chỗ ở. Nếu bạn có giấy phép vĩnh trú và sẽ chuyển đi chỗ khác ở trong thời gian dài hơn 180 ngày, hãy thông báo muộn nhất 30 ngày sau khi thay đổi chỗ ở.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR theo địa chỉ cư trú mới.

Phương thức: Trực tiếp hoặc qua người được ủy quyền. Trong trường hợp bạn có vĩnh trú, vì sự thay đổi này bạn sẽ phải đổi thẻ sinh trắc, thế nên bạn hãy xin luôn lịch lấy dữ liệu sinh trắc. Nếu bạn có cư trú dài hạn, trên thẻ cư trú không nêu địa chỉ, bạn sẽ không cần thẻ sinh trắc mới. Địa chỉ mới sẽ được đưa vào hộ chiếu của bạn..

Cần trình những gì khi thông báo thay đổi?

Giấy chứng nhận nhà ở tại địa chỉ mới (ví dụ bản sao công chứng của hợp đồng thuê nhà hoặc giấy xác nhận nhà ở có chữ ký được chứng thực).

Chú ý! Nếu bạn không báo thay đổi địa chỉ cư trú và bạn không ở tại địa chỉ hiện tại, OAMP MV ČR có thể hủy địa chỉ cư trú đã đăng ký của bạn. Như vậy thẻ vĩnh trú cũng mất giá trị, bởi vì nó không còn cập nhật, và bạn có thể sẽ gặp rắc rối khi đi qua biên giới. Việc hủy địa chỉ cư trú đã đăng ký không làm mất giá trị của giấy phép vĩnh trú. Nếu bạn không có nơi ở trong khi cư trú trên cơ sở thị thực dài hạn hoặc giấy phép cư trú dài hạn, bạn có thể sẽ bị hủy giấy phép cư trú!

THAY ĐỔI TÌNH TRẠNG HÔN NHÂN – KẾT HÔN HOẶC LY HÔN

Kdy: Thời hạn: Trong vòng 3 ngày sau khi có sự thay đổi.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR.

Phương thức: Trực tiếp hoặc qua người được ủy quyền.

Cần trình những gì khi thông báo thay đổi?

Giấy chứng nhận thay đổi tình trạng hôn nhân (ví dụ giấy kết hôn hoặc quyết định ly hôn đã có hiệu lực của tòa án). Nếu giấy chứng nhận đó không được cấp tại Séc thì phải được dịch công chứng sang tiếng Séc và phải được xác nhận cấp cao (hợp pháp hóa lãnh sự hoặc được xác nhận Apostille).

THAY ĐỔI HỌ HOẶC TÊN

Kdy: Thời hạn: Trong vòng 3 ngày sau khi có sự thay đổi.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR.

Phương thức: Trực tiếp hoặc qua người được ủy quyền. Vì sự thay đổi này, bạn sẽ phải đổi thẻ sinh trắc, thế nên bạn hãy xin luôn lịch lấy dữ liệu sinh trắc.

Cần trình những gì khi thông báo thay đổi?

Hộ chiếu có họ hoặc tên mới của bạn.

THAY ĐỔI HỘ CHIẾU

Thời hạn: Trong vòng 3 ngày sau khi được cấp hộ chiếu mới hoặc sau khi trở lại CH Séc với quyền hộ chiếu mới.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR theo địa chỉ cư trú.

Phương thức: Trực tiếp hoặc qua người được ủy quyền.

Cần trình những gì khi thông báo thay đổi?

Hộ chiếu mới.



THÔNG TIN TỔNG QUÁT

LÀM THẾ NÀO ĐỂ BIẾT ĐƯỢC ĐƠN CỦA MÌNH ĐÃ ĐƯỢC DUYỆT?

Nếu đơn xin của bạn đã được duyệt, bạn sẽ tìm thấy số thụ lý của mình trong danh sách trên trang web www.mvcr.cz/cizinci. Cơ quan Bộ Nội vụ cũng sẽ liên lạc với bạn, nếu bạn không tự liên lạc. Nếu đơn xin của bạn bị gác lại hoặc bị bác bỏ, OAMP MV ČR sẽ gửi thư bảo đảm cho bạn để thông báo về kết quả xét duyệt đơn.

QUÁ TRÌNH CẤP THẺ SINH TRẮC DIỄN RA NHƯ THẾ NÀO?

Nếu bạn biết được thông tin từ trang web hoặc của OAMP MV ČR rằng đơn xin của bạn đã được duyệt thì hãy hẹn lịch lấy dữ liệu sinh trắc (lấy vân tay và chụp ảnh) càng sớm càng tốt. Sau khi lấy dữ liệu sinh trắc, bạn sẽ được thông báo ngày đến nhận thẻ. Muộn nhất trong vòng 60 ngày từ ngày lấy dữ liệu sinh trắc, bạn phải trực tiếp đến phòng làm việc của OAMP MV ČR và nhận thẻ sinh trắc. **Chú ý!** Nếu trong hạn 60 ngày đó bạn không đến nhận thẻ cư trú, việc xét duyệt đơn của bạn sẽ bị dừng! Quyết định về giấy phép cư trú dài hạn hay vĩnh trú của công dân EU hoặc của thành viên gia đình của công dân EU sẽ có hiệu lực pháp lý, nếu bạn nhận thẻ cư trú trực tiếp tại OAMP MV ČR. Quyết định cấp giấy phép vĩnh trú cho công dân nước thứ 3 sẽ có hiệu lực pháp lý vào ngày nhận giấy quyết định, nếu đồng thời bạn bỏ quyền kháng cáo của mình.

Phí cấp thẻ cư trú được thanh toán bằng tem lệ phí (kolek).

MẤT HỘ CHIẾU HOẶC THẺ SINH TRẮC

Khi bị mất hộ chiếu hoặc thẻ sinh trắc, bạn phải trình báo ngay lập tức! Không thông báo mất giấy tờ là vi phạm hành chính.

Thời hạn và địa điểm:

Khi bị mất hộ chiếu, bạn hãy trình báo ngay lập tức cho Cảnh sát CH Séc, và khi mất thẻ cư trú phải trình báo cả tại phòng làm việc của OAMP MV ČR trực thuộc trong vòng 3 ngày làm việc.

Phương thức: Trực tiếp hoặc qua người được ủy quyền. Nếu bị mất thẻ sinh trắc thì sẽ phải làm lại thẻ mới, vì vậy bạn hãy xin luôn lịch lấy dữ liệu sinh trắc.

TRẺ EM SINH RA TẠI CH SẾC

Nếu bạn sinh con tại CH Séc thì bạn sẽ phải thay mặt con nộp đơn xin giấy phép cư trú cùng loại với cư trú của bạn (bố hoặc mẹ). Không đệ đơn cho con sinh ra trên lãnh thổ CH Séc là vi phạm hành chính.

Thời hạn: Trong vòng 60 ngày sau ngày sinh của đứa trẻ.

Địa điểm: Tại phòng làm việc của OAMP MV ČR.

Phương thức: Trực tiếp.

Cùng với đơn xin, bạn phải trình hộ chiếu của con (có thể thay bằng hộ chiếu của người giám hộ có ghi tên của đứa trẻ), giấy khai sinh của con, và nếu xin thị thực dài hạn phải có giấy xác nhận bảo hiểm y tế du lịch.

NHẬN THƯ TỪ

Các cơ quan có thể gửi cho bạn thư bảo đảm với những nội dung quan trọng. Sau 10 ngày kể từ khi bức thư đến bưu điện gần nhà và bạn nhận được thông báo, bức thư đó coi như đã được giao dù bạn chưa lấy thư. Bạn cần phải dán rõ ràng họ tên của mình lên hòm thư và chuông nhà để nhân viên bưu điện có thể tìm ra bạn.

Việc gì sẽ xảy ra khi nhân viên bưu điện không tìm được bạn vì bạn không có họ tên trên hòm thư hoặc bạn không ở địa chỉ đó?

Thông báo có thể nhận bưu phẩm sẽ được công bố trên bảng công (thông tư công) tại phòng làm việc của OAMP MV ČR theo địa chỉ cư trú của bạn (ở Praha tại địa chỉ Nad Štolou 3) hoặc trên trang web Bộ Nội vụ CH Séc.

Chú ý! Sau 15 ngày công bố thông báo trên bảng công, bức thư đó coi như đã được giao. Bạn hãy báo kịp thời cho OAMP MV ČR về việc thay đổi địa chỉ của bạn hoặc về việc gia hạn hợp đồng thuê nhà!



GỬI VĂN BẢN QUA BƯU ĐIỆN

Nếu bạn gửi văn bản cho OAMP MV ČR qua bưu điện thì bạn hãy gửi bằng đường “THƯ BẢO ĐẢM” (DOPORUČENĚ) và cất giữ chứng từ gửi thư đi. Đó là bằng chứng là bạn đã gửi thư. Bạn cũng có thể sử dụng dịch vụ PHIẾU NHẬN THƯ (DODEJKA), khi đó bạn sẽ nhận được xác nhận rằng Bộ Nội vụ CH Séc đã nhận được thư. Hãy ghi đúng địa chỉ, giấy phép cư trú do Cục chính sách ty nạn và di dân Bộ Nội vụ CH Séc (Odbor azylové a migrační politiky Ministerstva vnitra ČR) chứ không phải do cảnh sát ngoại kiều (cizinecká policie) giải quyết. Bưu phẩm gửi sai người nhận sẽ bị từ chối!

UYẾN CÁO

- Bạn hãy luôn luôn mang theo mình thẻ sinh trắc và giấy xác nhận bảo hiểm y tế khi đi lại trên lãnh thổ CH Séc.
- Đừng phí tiền chi cho những việc mà bạn có thể tự mình giải quyết được hoặc với sự giúp đỡ của các tổ chức phi chính phủ.
- Bạn chỉ nên ủy quyền cho người mà bạn tin tưởng!
- Đừng ngại tự giải quyết các vấn đề.
- Hãy vào xem trang web **www.mvcr.cz/cizinci**.